

# **Tson Na Vejndyee Na Scüenon Pablo Ndëë Nn'an Tsjoon Tesalónica**

*Incyaa Pablo ts'on 'naan' jon ndëëhan*

<sup>1</sup> Maja Pablo matscülenön tsonvahin ndëë 'o' na m'anho' tsjoon Tesalónica na conduiho' tmaan' nn'an na vantyja n'onho' Jesucristo. Juu Silvano yo Timoteo conan'jonhan na conduihan'. Coninncyá ts'on nján ndëë 'o' na conduiho' cüentaa' tyëehë Tyo'ts'on yo nquii Jesús na conduihin na itye'ntjon jon jaa. Juu naya na conduihan yo nin'juu na tajñuaan' ts'onhin, cotán ndëëhan na cy'onho' cüenta jooohan'.

*Ncyá ya Tyo'ts'on ng'e nn'an Tesalónica vantyja n'onhan Jesucristo*

<sup>2</sup> Tsoñ'enho', 'io 'io coninncyá na ya Tyo'ts'on ntyja 'naanho'. Cotán nnon jon na quitejndei jon 'o'. <sup>3</sup> Conan't'mán' Tyo'ts'on, nquii jon na conduihin Tyëehë na ninnquii'chen covañjoon' n'õn nchu vaa na cotye'ntjonho' nnon jon ng'e na covantyja n'onho' Jesús. Min tyi'cotsuu' n'õn na vengioho' jon na conan'chonho' quii' ts'ian 'naan' jon, ndo' ng'e na t'man qui n'onho'hin min na coquenonho' navi', majo' contjotyenho' ntyja 'naan' jon. <sup>4</sup> 'O' ntyjê na vantyja n'onho' nquii Jesús, mangiö na vi'ntyjii Tyo'ts'on 'o', ndo' mantyi covityincyoo' jndyoyu na nquii jon jndë tji jon 'o' na conduiho' cüentaa' jon. <sup>5</sup> Ee xjen na squë na m'anho' na

toninncyá jñ'oon naya 'naan' jon ndëëho', chito ng'e jñ'oon na tonan'nën, jo' na tanyja n'onho'. 'O' tanyja n'onho' xeng'e juu najndei na condui nquii Espíritu Santo. Juu jon s'aa ts'ian na taa' ya n'onho' na juu jñ'oon'ñeen, jñ'oon na mayuu'han'. Totquenho' cüenta nchu vaa na tonan'xuán xjen na tom'án quii' nt'anho' cha' quitejndei'han'ho'.

<sup>6</sup> Ndo' min na t'man navi' na toquenonho' na tont'a nn'anho', majo' 'o' tye' na cotsam'anho' cha'xjen na cojnty'iaho' na cotsam'án já, ndo' mantyi yo ntyja 'naan' nquii ta Jesús. Ndo' yo na tyincyaa Espíritu Santo na nein jndyihó', jo' na ty'onho' cüenta joo jñ'oon na toninncyá. <sup>7</sup> Ndo' na nnda', tondëë tsoñ'en nn'an ndyuaa Macedonia yo nin'Acaya na vanyja n'onhan, conduiho' ncüii na itsi'manhan' ndëë nan'ñeen nchu vaa na quinan'jonhan yo Jesucristo. <sup>8</sup> Juu jñ'oon ntyja 'naan' ta Jesús jnanhan' na m'anho', tëcyahan' ndëë nn'an na m'an ndyuaaho', juu ndyuaa Macedonia, ndo' mantyi ndëë nn'an ndyuaa Acaya, yo nin'nque nn'an na m'an xi'jndio. Naijon na cotsaconty'í, conan'nein nan'ñeen ndë nchu vaa na vanyja n'onho' Cristo, min tyi'icanhan' na quinan'nën ndëëhan ntyja 'naanho'. <sup>9</sup> Ee nquehan conan'neinhan ndë ntyja 'naan' na ty'onho' cüenta já xjen na squé na m'anho'. Conduehan ntyja 'naan' nchu vaa navejndyee na tonan't'maan'ho' 'nan na tonan'ya nn'an na chito Tyo'ts'onhan'. Majo' ntcüe' n'onho' ntyja 'naanhan' cha' ntye'ntjonho' nnon nquii Tyo'ts'on na vando' na conduihin na mayuu'. <sup>10</sup> Ndo' na covendoo'ho' na nndyo ntcüe' jnda jon na nnan juu quiñoon'ndue, manquii Jesús na tyin-

cyaa Tyo'ts'on na tando' xco jon jndë na tue' jon. Manquiintyi jon na ntsiquindyaa jon jaa quii' navi' t'man juu xjen ya na ngüentyja na nt'uiivi' Tyo'ts'on nn'an ntyja 'naan' jnanhan.

## 2

### *Totye'ntjon Pablo nnon Tyo'ts'on tsjoon Tesalónica*

<sup>1</sup> 'O' ntyjë na vantyja n'onho' Jesús, mangioho' na tyi've'jn'naan na squë na m'anho'. <sup>2</sup> Ee mangioho' juu xjen na tom'án tsjoon Filipos, nque nn'an tsjoon'ñeen tenonntyja xjen jnt'a vi'han já, ndo' na jnan'cüejnaan'hin já. Majo' vi na jndë squë na m'anho', nquii Tyo'ts'on na conan't'mán', tyincyaa jon na xoncüii' n'õn na toninncyá jñ'oon naya 'naan jon ndëëho' min na jndye jndyi nn'an ty'ehan nacjõ. <sup>3</sup> Ee juu jñ'oon na coninncyá, tyi'conduihan' ncüii na ngachuhan' nn'an ncüii nato na tyi'cüijnt'ue, min chito coninncyáhan' ng'e na nin'quint'á ncüii nnon 'nan na tyi'quichuhan' oo na nin'quinan'vi'nn'án nn'an. <sup>4</sup> Majo' cha'xjen nquii Tyo'ts'on jndë tji' jon cüenta na conan'quindë ts'ian na i'ua jon ndë, jo' conan'chõn na coninncyá jñ'oon naya 'naan' jon ndëë nn'an. Min chito cont'áhan' cha' ngavee' ngiohan yo já, cont'áhan' cha' nquii Tyo'ts'on ngavee' ts'on jon, ee nquii jon ntquen jon cüenta na aa cont'á ts'ian'ñeen yo mancha'chen n'õn. <sup>5</sup> Ee mangio yaho' na min'jon taconan'nën jñ'oon na ve' nnon jndyuë na quinan'jonho' yo já, min tyi'cont'á 'nan na ve'nty'iu cha' nta'ntjõn 'naanho', ndo' nquii Tyo'ts'on ncüji' jndyoyu jon

na mayuu' na nnda'. <sup>6</sup> Min taconan'chõn na ntsiquinjonhan' já tondëëho', oo tondëë mañoon nn'an. <sup>7</sup> Majo' ng'e na condui já nn'an na ijñon Cristo yo juu jñ'oon naya 'naan' jon, vaa najndë na condui já na ngitán na quitixee'ho' já. Majo' tyí'quint'á na nnda'. Ee juu xjen na tom'án quii' nt'anho', tom'án cha'vijon ncüii tsanscu na ya ñuan tsixuan jon na itixee' jon ntsinda jon. <sup>8</sup> Ng'e na nën jndyihó' ngiõ, jo' chito xia'ntyí na tom'án cjë na nninncyá jñ'oon naya 'naan' Tyo'ts'on ndëëho', majo' ng'e na vi'ngiõho', mantyi tanin min xe na aa ncüjě na cotye'ntjõn ndëëho', majo' contjo ngiõ. <sup>9</sup> 'O' ntyjě, covañjooñ' n'onho' na t'man vaa totscüejndyaa'han' já na tont'á ts'ian, chjo ro xjen na tota'jndyě. Tont'áhan' cha' tyi'quityiõ xu nacjoho' na quitixee'ho' já viochen xjen na toninncyá jñ'oon' Tyo'ts'on ndëëho'. Jo' naxuee ndo' natsjon tont'á ts'ian cha' nta'ntjõn 'nan na tocanhan' já.

<sup>10</sup> Nqueho' na vantyja n'onho' Jesucristo, conduiho' nn'an na cotji' jndyoyuho' nchu vaa na totsam'án quii' nt'anho', ndo' mantyi nquii Tyo'ts'on jndyiaa' jon na nnda' tonan'xuán. Tom'án na ji'ua tonan'xuán tondëëho'. Tont'á cha'xjen na chuhan', min min'ncüii nnon tatonan'tja já ndëëho'. <sup>11</sup> Ncüii cüiio' mangioho' na cha'xjen ncüii tsans'a na incyaa jon jñ'oon ya ndëë ntsinda jon, mannda' vaa totsam'án quii' nt'anho'. <sup>12</sup> Juu xjen'ñeen na tonty'e nn'an 'o', toninncyá na t'onho' na nan'xuanho' ñuaanho'. Ndo' xjen na si'ndaa'han' ngioho' ng'e 'nan na toquenonho', toninncyá na t'man n'onho'.

Tonan'jnt'á nquenho' na c'onho' quii' nt'an nn'an tsjoonho' ncüii cüii nnon na ndit'maan' Tyo'ts'on ntyja 'naanho', nquii jon na iqueen' jon 'o' na quinan'jonho' ntyja 'naan' juu na itye'ntjon jon najon na taquintyja na quixuee na m'aan jon.

<sup>13</sup> Ndo' mantyi tyí'quitsacüentyjě' na coninncyá na ya Tyo'ts'on, ng'e juu xjen na toninncyá jñ'oon naya 'naan' jon ndëëho', ty'onho' cüentahan' na mayuu' conduihan' jñ'oon' jon, chito ve' jñ'oon na tonan'jnda' nn'an. Juuhan' mayuu' conduihan' jñ'oon na mayuu', na 'o' na vantyja n'onho' na its'aahan' yo 'o' cha'xjen na nt'ue ts'on nquii jon. <sup>14</sup> Mantyi nqueho', 'o' ntyjě, cüejon toquenonho' cha'xjen na toquenon ntmaan' nn'an na vantyja n'on Cristo na m'anhan ndyuaa Judea. Ee nque nn'an ndyuaaho', mantyi tont'avi'han 'o' cha'xjen joo nn'an judíos'ñeen tont'ahan yo nque ntyjehan na vantyja n'on Jesucristo. <sup>15</sup> Ee manque nn'an judíos'ñeen jnan'cuee'han nquii ta Jesús. Ndo' manincüajon tont'ahan yo nque ntyjehan na ndyu na toxen'chen toninncyá nan'ñeen jñ'oon' Tyo'ts'on ndëëhan ntyja 'naan' nchu vaa 'nan na nguaa, ndo' mantyi jnty'ehin já. Ndo' juu na nda' cont'a nn'an judíos'ñeen, tyi'cavee' ntyjii Tyo'ts'onhan', ndo' mantyi m'anhan na conan'vehan cjo tsochen nn'an. <sup>16</sup> Ata nin'quitě'hin já na tavinan'něn jñ'oon naya ndëë nn'an na mañoon tsjan conduihan cha' ntyja 'naan' jo' nndëë ntsin'man Tyo'ts'on ñuan 'naan nan'ñeen. Ndo' na cont'a nn'an judíos na nda', covaquin-too'chen jnanhan. Ndo' naneinhin, juu na itsiv'ii Tyo'ts'onhan, quindë ya it'uiihan'hin ntyja 'naan' na conan'tjahin nnon jon.

*Nn'an Tesalónica na vantyja n'on, nin'quindyiaa' nnda' Pablohin*

<sup>17</sup> 'O' ntyjē na vantyja n'onho', min na ve' chjovi' xjen na tji'han' já tondēēho', majo' ta'nan cotsuu' ts'ōn 'o'. Ee s'aahan' na nt'ue jndyi n'ōn na njnty'íá nnt'áho', jo' jndye jnda tonan'chōn na ntsquē nnt'á na m'anho'. <sup>18</sup> Tojoo' n'ōn na ngitsá nnt'á, ja Pablo jndye jnda totsichōn na nguē nnt'a na m'anho', majo' iscu' Satanás na nnt'áhan'. <sup>19</sup> Ee juu xjen ya na nndyo nnda' ta Jesús, ntsit'maan' jon já ntyja 'naanho'. Ee xeng'e ntyja 'naanho', jo' na incyaa-han' na ntyja n'ōn na ntsit'maan' jon já yo na incyaaahan' na nēn rō na tonnon jon. Juu xjen'ñeen ntsi'man jndyoyuhan' na taquinjon' ts'ian 'naan' jon na tont'á quii nt'anho'. <sup>20</sup> Jñ'oon na mayuu', ng'e ntyja 'naanho', jo' na itsi'manhan' na taquinjon' ts'ian na cont'á, ndo' na incyaaahan' na nēn ntyja 'naan'han'.

### 3

*M'aan' jndyi ts'on Pablo ntyja 'naan nn'an na vantyja n'on*

<sup>1</sup> Ndo' juu xjen na tandiquindēē na nnan'quiintyichen n'ōn na iscu'han' na ntsaquijnty'íá nt'aho', sijnt'a na ntjo nquii ja tsjoon Atenas. <sup>2</sup> Jo' t'ua ts'ian nnon juu ntyjēēhē Timoteo na cja jon na m'anho'. Conduihin ts'an na its'aa jon ts'ian yo já na itye'ntjon jon nnon Tyo'ts'on na coninncyá jñ'oon naya ntyja 'naan' Cristo ndēē nn'an. T'ua ts'ian nnon jon na cja jon na m'anho' cha' quitejndei jon 'o' na ngaquentyichenho' quityquii' na vantyja n'onho' ta Jesús yo na nninncyaaahan' na t'man n'onho'

ntyja 'naan'han'. <sup>3</sup> Jnt'á na nnda' cha' joo navi' na coquenonho' na conty'e nn'anho', tyi'ntji' ntcüe'ho' na vantyja n'onho'. Ee mangioyaho' na joo navi'min' na coquenön, coquenönhan' xeng'e nt'ue ts'on jon. <sup>4</sup> Covañjooon' n'onho' na viochen xjen na tom'án quii' nt'anho', tonan'quindyího' na mayuu' ntquenön navi', ndo' juu jñ'oon'ñeen jndë tiyuu'han'. <sup>5</sup> Mang'e na nnda', ng'e na tajñ'oon jndyi ntyja 'naanho', xjen na tandiquindëë na ntsiquiintyichen ts'ön, jo' jñön Timoteo na caquindyiaa' jon na aa ninvaa na vantyja n'onho' Cristo. Ee tom'an ja na ncya na aa ndëë nts'aahan' na nquii yutyia jndë tyii' juu ng'ee juu 'o', ndo' xe na aa nnda', nts'aahan' na ve' jn'aan na toninncyá jñ'oon ndëëho'.

<sup>6</sup> Majo' naneihin, jndë tyjee' ntcüe' juu Timoteo na tja jon na m'anho', ndo' na ya jndyi jñ'oon na jndyoy'oon jon ntyja 'naanho'. Ee tso jon na ninvaa na vantyja n'onho' Jesús ndo' na conan'vengioho' jon. Mantyi tso jon na neinho' na covañjooon' n'onho' já ndo' na nin'quijnty'ia nnda'ho' já cha'xjen mantyi nquë nin'quitsaquijnty'iaho'. <sup>7</sup> 'O' ntyjë mang'e na nnda', jo' coy'ón na t'man n'ón ntyja 'naanho' min na jndye nnon navi' na coquenön, juu na vantyja n'onho' Cristo incyaahan' na xoncüii' n'ón. <sup>8</sup> Ng'e na contjotyenho' tyquii' na vantyja n'onho' ta Jesús, jo' cha'vijon na incyaahan' na vant'õ xcõ. <sup>9</sup> Xe'cüinon cha'xjen na ntyji na ninncyaa na ya Tyo'ts'on ntyja 'naanho', ng'e na nën jndyi tonnon jon. <sup>10</sup> Naxuee ndo' natsjon, cotquen já na cotán vi naya nnon jon na nninncyaa jon na njnty'ia nt'áho' na ntejndeintyëho' ncüii nnon na

icanchenhan'ho' ntyja 'naan' na vantyja n'onho' Jesús.

<sup>11</sup> Nquii tyëehë ta Tyo'ts'on yo nin'nquii ta Jesús na conduihin na itye'ntjon jon jaa, cotán ndëëhan na nquehan nnan'jnda'han nato cha' nndëë ntsaquijnty'ia' nnt'áho'. <sup>12</sup> Ncyaa ta Jesús na cüit'manntychen na ve'ngioho' ntyjeho' na vantyja n'onhan jon ndo' na vantjo'chen na quinan'xuanho'han', ndo' mantyi yo tsoñ'en nn'an. Nnda' cotán cha' nnan've'ngioho' nn'an cha'xjen na conan'vengiôho'. <sup>13</sup> Ncyaa jon na quintjotyenho' ntyja 'naan' jon cha' juu xjen ya na ndyo nda' jon yo tsoñ'en nn'an na conduihan ñuan nquii', min'ncüii jnan tyi'nan'xuanho' na tonnon nquii tyëehë ta Tyo'ts'on.

## 4

*Nan'min quint'a cha' ngavee' ts'on Tyo'ts'on yo jaa*

<sup>1</sup> Ndo' naneinhin 'o' ntyjë na vantyja n'onho', co'nan'mán ndëëho' ndo' conan'qui'maan'ho' nchu vaa na icanhan' na c'onho' na tondëë nn'an cha' ngavee' ntyjii Tyo'ts'on yoho'. Ndo' mayuu' na conan'quindëho' juuhan'. Majo' naneinhin yo xuee' ta Jesús coty'í jndy'uëho' na quint'antychen'han'.

<sup>2</sup> Ee mangio yaho' jñ'oon na toninncyá ndëëho' yo juu najndeí na condui nquii jon. <sup>3</sup> Juu 'nan na nt'ue ts'on Tyo'ts'on yoho', na c'onho' na ñuan nquii'ho' na tonnon jon, chito na ve' ndö' ro na nc'onho' yo ncüiichen ts'an. <sup>4</sup> 'O' nannon na m'an ntcuho', cüaa' n'onho' na chuhan' na c'onho' yohan yo na ji'uaho' na tonnon Tyo'ts'on ndo'



yo na t'man ngioho' yohin na conduihin ntcuho'.  
<sup>5</sup> Min chito na nc'onho' yohan na jen venonchen na its'aa jndyihan' n'onho' cha'xjen cont'a nn'an na tyi'c'onhan nacje 'naan' Tyo'ts'on. <sup>6</sup> Ntyja 'naan' juu jñ'oonva', 'o' nannon, min'ncüiioho' tyi'nt'a vi'ho' ncüiichen ntyje nnonho', na ntsitjon' 'u' yo scuu' tsan'ñeen. Ee jaa' jñ'oon na tondué ndëëho' na nt'uiivi' ta Jesús nque nannon na cont'a na nnda'. <sup>7</sup> Ee chito tqueen' Tyo'ts'on jaa na nc'ön yo nn'an na ve' ndö' ro. Tqueen' jon jaa na quinan'xuan ñuan nquii' nchu vaa na cot-sam'an na tonnon jon. <sup>8</sup> Ndo' min'ninchen ts'an na tyi'quitsijñ'oon' juu jñ'oonva' na conan'mán, chito já its'aa tsan'ñeen na tyi'cuee' ts'on juu. Its'aa juu na tyi'cuee' ts'on juu nquii' Tyo'ts'on na incyaa jon Espíritu Santo quii' nn'ön.

<sup>9</sup> Nque ntyjeho' na vantyja n'onhan, tyi'icanhan' na cüji nnt'a jñ'oon na quinan'vengioho'han, ee nquii' Tyo'ts'on jndë si'man jon ndëëho' na quinan'vengioho'hin, ndo' jndë macont'aho'han'. <sup>10</sup> Ndo' na mayuu', 'o' conan'vengioho' tsoñ'en nn'an na vantyja n'on Cristo na m'anhan ndyuaa Macedonia. Majo' coty'í jndy'ué 'o' na cüive'ngiontyichenho'hin. <sup>11</sup> Quinan'chonho' na ya ro c'onho' yo nn'an cha'ndiya ngiohan yoho'. Ndo' 'o' quint'aho' ts'ian cha'nninjnda' 'nan na icanhan' 'o' cha'xjen jñ'oon na tondué ndëëho' xjen na tom'án quii' nt'anho'. <sup>12</sup> Ee xe na aa nnt'aho' na nnda', yajo' joo nn'an na tyi'covantyja n'on Tyo'ts'on nt'ahan na njonho'. Min tyi'xe'canhan' na ngitanho' ndëë nn'an na quitejndeihanho'.

### *Mandyo nnda' ta Jesús*

<sup>13</sup> 'O' ntyjë na vantyja n'onho' Cristo, nt'ue jndyi n'õn na cüaa' ya n'onho' nchu vaa na mayuu' na coquenon nn'an na jndë tjë, cha' tyi'nc'onho' na chjoo' n'onho' cha' na coquenon joo nn'an na tyi'quintyja n'onhin na nnta'ndo' xcohin. <sup>14</sup> Jaa vantyja nn'õn na tue' Jesús ndo' na tyincyaa Tyo'ts'on na vando' xco jon. Mang'e na nnda', mantyi covantyja nn'õn xjen na ndyoy nnda' jon, ndo' nque nn'an na jndë tjë na tovantya n'onhan jon, juu xjen'ñeen nninncyaa Tyo'ts'on na ntando' xcohan.

<sup>15</sup> Maninjoo jñ'oon na toninncyaa ta Jesús, joohan' conduë ndëëho' na jaa nn'an na ninvaa na cota'nt'õ xjen na ndyoy nnda' jon, chito jaa na ncju' jndyeehan' na tondëë joo ntyjëehë na jndë tjë. <sup>16</sup> Ee ndye nn'an jndyee' nquii jon na itye'ntjon jon tsoñ'en, ndo' yo jndyee' nquii ángel na conintque ndo' na nninc'uaa ndu 'naan' Tyo'ts'on, juu xjen'ñeen nnan ta Jesús quiñoon'ndue, ndyocue jon, ndo' joo nn'an na jndë tjë na tovantya n'onhan na nquii jon conduihin Cristo, joohan ntando' xcohan navejndyee.

<sup>17</sup> Ndë jo' jaa nn'an na ninvaa m'an, ntsitjon Tyo'ts'on jaa na ngancüi jaa yo joo nan'ñeen quityquii' chincyu naijon na ntjon jaa yo Jesús, ndo' ninnquii'chen na ntjo jaa yo jon. <sup>18</sup> Mang'e na nnda', joo ntyjeho' na m'aan' jndyi n'onhan ntyja 'naan ntyjehan na jndë tjë, quinan'njooon'ho'hin yo jñ'oonmin'.

## 5

### *C'õn cjëhë na ncüjee' nnda' ta Jesús*

<sup>1</sup> 'O' ntyjë, tyi'icanhan' na cüji ja jñ'oon na ntsi'man ndëëho' ntyja 'naan' ndo'cüan oo nin xuee na itsijnda'han' na nndyo nnda' ta Jesús. <sup>2</sup> Ee nqueho' ngio yaho' na cha'xjen na tyi'quintjii ts'an yuu xjen na nndyoquee' tsanch'uee vaa' juu, mannda' vaa itsijonhan' na tyi'quindiö ndo'cüan na nndyo nnda' jon. <sup>3</sup> Ee majuuto xjen na conan'tiu nn'an na ta'nan na toncuu', ya ro m'anhan, juu xjen'ñeen ninjonto nnt'uii navi' t'manhin, ndo' min tanchu ya nnt'ahan na tyi'nt'uiityenhan'hin. Juu nan'ñeen na ntquenonhan, itsijonhan' juuhan' cha'xjen na ninjonto na ngitye' na iquiihan' tsanscu na ntsingui jon. <sup>4</sup> Majo' o' ntyjë na vantyja n'onho' Cristo, tyi'nan'xuanho' ntyja 'naan' juu najaan. Joo nn'an na tyi'c'onhan ntyja 'naan' jon, tyi'cjehin yuu xjen na nncüjee' nnda' jon. Ntyja na nnda' ngenonhan, itsijonhan' juuhan' cha'na ntjon ts'an na ninjonto ncüjee' tsanch'uee vaa' juu. <sup>5</sup> Ee 'o' conduiho' ntsinda nquii jon na conduihin naxuee. Jaa chito condui jaa cha'na nn'an na cotsam'anhan nacje 'naan' najaan. <sup>6</sup> Mang'e na nnda', nan'xuan na quitquën ya cüenta cha'vijon ts'an na tyi'tso. Ee m'an nn'an na tyi'c'onhan ntyja 'naan' Cristo, ve' m'antohan, min tyi'c'oon' n'onhan na aa nndyo nnda' jon. <sup>7</sup> Ng'e natsjon conda nn'an, ndo' natsjon condyehan. <sup>8</sup> Majo' ng'e condui jaa nn'an na cotsam'an ntyja naan' juu naxuee, icanhan' na quitquën ya cüenta tsoñ'en yo nguë. C'ön na t'man covantyja nn'ön Tyo'ts'on yo na conan'vengiö nn'an ee joohan' nta'ñoon'han' jaa na nin'quitsi'ndaa' yutyia jaa. Ndo' ng'e na covent'ötyën na ntsin'man Tyo'ts'on

ñuan njanhan, juuhan' ivañoon'han' juu na m'aan' nn'ön. <sup>9</sup> Ee nquii Tyo'ts'on, chito tji jon jaa cha' nt'uiivi' jon jaa. Tji' jon jaa quii' navi' t'man. Its'aa jon na nnda' cha' cy'ön cüenta juu na itsin'man jon ñuan njanhan ntyja 'naan' nquii Jesucristo, nquii jon na conduihin na itye'ntjon jon jaa. <sup>10</sup> Tue' jon ntyja njanhan cha' nta'nt'ö yo nquii jon, tanin min xe na aa jndë tjëhë oo aa ninvaa na cota'nt'ö xjen na ncüjee' ntcüe' jon. <sup>11</sup> Mang'e na nnda', nque ntyjeho' na jndë tjë nn'an 'naanhin, yo joo jñ'oonmin' quinan'njooon'ho'hin, cha' ntyja 'naan'han' ngaquehan quityquii' na vantyja n'onhan, cha'xjen na mancüixjen cont'aho'.

*Jñ'oon ma mats'ia na itsiqui'maan' Pablo joochan*

<sup>12</sup> 'O' ntyjë, joo nn'an na m'anhan quii' nt'anho' na cojoo' n'onhan na cont'ahan ts'ian 'naan' ta Jesús, quinan'njonho' nan'ñeen. Ee iquen jon joochan na conintquehin ndëëho' na conan'qui'maan'hinho' nchu vaa na ngom'anho' na tonnon jon. <sup>13</sup> Quint'a jndyiho' na njonhin yo na conan'vengioho'hin ng'e cont'ahin ts'ian 'naan' jon. Ndo' mantyi quitsam'an yaho' yo tsoñ'en ntyjeho' na vantyja n'on.

<sup>14</sup> 'O' ntyjë, jñ'oonmin' conduë ndëëho', joo nn'an na conan'ntyquen, quindueho' ndëëhan na quint'ahan ts'ian. Joo nn'an na m'anhan na chjoo' n'onhan na coquenonhan navi', ncyaho' na t'man n'onhan. Joo nn'an na min 'nan na nchjehan'hin na i'ndyihan' joochan na tavijndëhan na tonnon Tyo'ts'on, quitejndeiho'hin na ntjo tyenhan ntyja 'naan' jon. Ndo' c'onho' na t'man n'onho' yo tsoñ'en nn'an.

15 Xe ncüii ts'an nts'aa vi' juu 'o', tyi'nan'ntcüe'ho' navi' cjoo' tsan'ñeen. Ninnquii'chen quint'aho' na ya nn'anho' yo ntyjeho' na vantyja n'onhan ndo' mantyi yo tsoñ'en nn'an.

16 Ninnquii'chen c'onho' na neinho'. 17 Ndo' mancha'chen xjen quinan'neinho' nnon Tyo'ts'on tsoñ'en na coquenonho'. 18 Min'ninchen na coquenonho', quindueho' na ncyaa ya jon ntyja 'naan'han' ee nquii jon nnda' vaa na nt'ue ts'on jon na quitsam'anho' ng'e na vantyja n'onho' Cristo Jesús.

19 Tyi'quitë'ho' juu Espíritu yo ntyja 'naan' ts'ian na its'aa jon. 20 Min tyi'nt'aho' na tyi'cuee' n'onho' jñ'oon na conan'nein nn'an na conduehin na Tyo'ts'on tyincyaa jñ'oon na conan'manhin ndëëho'. 21 Quitji'ho' cüenta na aa mayuu' na nquii jon incyaa jon jñ'oon na conan'neinhan, ndo' tsoñ'en jñ'oon na itejndeihan'ho', quinan'veho'han'. 22 Ndo' mantyi quinan'tycaa'ho' yo tsoñ'en nnon natyia.

23 Nquii Tyo'ts'on na conduihin na tajñuaan' ts'onhin, ncyaa jon na quindë ya na nan'xuanho' ñuan nquii'. Juu na ndyii' na vando' 'o', yo juu ñuaan 'naanho' yo nin'juu si'ts'o 'naanho', cüantyyee' jon tsoñ'engan'. Quindui na nnda', cha' juu xjen na ncüjee' ntcüe' nquii Jesucristo na conduihin na itye'ntjon jon jaa, ta'nan min'ncüii nnon jñ'oon na nts'aahan' jnanho'. 24 Nquii Tyo'ts'on na iqueen' jon 'o', conduihin na itsiquindë jon, juu jon nts'aa jon tsoñ'en jñ'oon na ico' jon 'ndyo jon.

*Coninncyahin ts'on 'naanhin*

<sup>25</sup> 'O' ntyjë, ninnquii'chen quinan'neinho' nnon Tyo'ts'on ntyja nján.

<sup>26</sup> Xjen na covatjonho' yo ntyjeho' na covantyja n'onhan, ncyaho' ts'onhin na conan'manho' na xoncüee' n'onho' na conan'vengioho'hin.

<sup>27</sup> Nquii ta Jesús tyincyaa jon juu najndei na matsixuan ja. Mang'e jo' mat'iön ts'ianho' na quinan'jn'aanho' tsonva ndëë tsoñ'en nn'an na vantyja n'onhan.

<sup>28</sup> Quityio ta Jesucristo jn'aanho' ntyja 'naan' juu naya na condui jon.

**Jn'oon xco na tquen tyo'ts'on**  
**New Testament in Amuzgo, San Pedro Amuzgos**  
**(MX:azg:Amuzgo, San Pedro Amuzgos)**

copyright © 1992 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Amuzgo, San Pedro Amuzgos

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Amuzgo, San Pedro Amuzgos [azg], Mexico

**Copyright Information**

© 1992, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Amuzgo, San Pedro Amuzgos

**© 1992, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2024-03-05

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 20 Mar 2024 from source files  
dated 20 Mar 2024

d8a54041-81ce-5bdf-9060-152f7eb71dc8